

# Hurt, Still

Eine Musik so schön und blau wie ihre Augen  
Voller Schmerz in seinem Glauben  
Kam von diesem kleinen Zimmer  
Sein Ein und Alles, seine Flucht vor der Realität

Er spielte und hörte zu  
Und Verstand kam besser von seiner Hand  
Seine Gefühle in drei Minuten  
Gab ihr Einsicht in sein Leben

In seinem Leben brauchte er nur zwei Sachen  
Sie und sein Gitarre  
Aber dazu war er nicht stark genug um zu tragen  
Ein Fluss voller Freuden und Klagen  
Dann verließ Sie das Zimmer des Lebens und er war allein

Er rief nach ihr  
Seine Stimme schallte in dem leeren Zimmer  
Und er war allein  
Nur er und seine Gitarre ohne Saiten

Und die Musik war still

Seine Gedanken waren so froh wenn er spielte  
So schön und bunt  
Nichts in der Welt konnte ihn erregen  
Er war perfekt wie die anderen

Die Musik war ein Ausweg, eine Medizin für seine Krankheit  
Er hatte alles unter Kontrolle, alles war in Ordnung  
Tag ein, tag aus, dankte er Gott für seine Hände  
Die Musik war sein Verstand

Er spielte lauter und lauter  
Aber Zeit war nicht auf seiner Seite  
Kaum konnte er seine Finger merken, aber er konnte sie fühlen  
Es wurde sehr leise

Und die Musik war still

Still (my translation)  
A music as beautiful and blue as her eyes  
Full of pain in his beliefs  
Came from this small room  
That meant the world to him, being his escape from reality

He played and listened  
His mind spoke better through his hands  
His feelings in three minutes  
Gave her insight to his life

In his life he needed two things only  
Her and his guitar  
But that he wasn't strong enough to carry  
A river of joy and grief  
Then she left the room of life and he was alone

He cried for her  
His voice echoed in that empty room  
And he was alone  
Just him and his guitar without strings

And the music was silent...

His thoughts were so bright when he played  
So pretty and colorful  
Nothing in the world could provoke him  
He was perfect as anyone else

Music was his resort, a medicine for his disease  
He had everything under control, everything was fine  
Day in, day out he thanked God for his hands  
Music was his sanity

He played louder and louder  
But time wasn't on his side  
He could hardly sense his fingers, but he could feel them  
It got very quiet

And the music was silent...